

Zawór nap- i od-powietrzający Automatic air valve
do ścieków for sewage

Воздушный вантуз
для сточных вод



Dane techniczne:

połączenia kołnierzone wg PN-EN 1092-2: 1999
Połączenie gwintowe wg PN-EN 10226-1:2006
klasa szczelności - A
ciśnienie robocze PN10, PN16
temperatura czynnika do 70°C

Technical data:

flanges acc. EN 1092-2
Connections acc. PN-EN 10226-1:2006
Leakproofness class - A
working pressure PN10, PN16
medium temperature up to +70°C

Технические параметры:

Фланцевые соединения согл. PN-EN 1092-2: 1999
Резьбовые соединения согл. PN-EN 10226-1:2006
Класс герметичности А
Рабочее давление PN10, PN16
Температура работы до 70 °С

Cechy konstrukcyjne:

Wszystkie elementy są zabezpieczone przed korozją.

Wykonanie standardowe:
PN16, 70°C, NBR.

Design features:

All parts are protected against corrosion.

Standard execution:
PN16, 70°C, NBR.

Конструктивные особенности:

Все элементы защищены от коррозии.

Стандартное исполнение:
PN16, 70°C, NBR.

Zastosowanie:

W instalacji przesyłu ścieków do odpowietrzenia i napowietrzenia rurociągu.

"Zawory nap- odp. należy sprawdzać i konserwować poprzez regularne płukanie - szczegóły instrukcja DTR"

Application:

In installations: for water, potable water and other inert fluids to flow closing.

"Automatic air valve should be checked and serviced by regular washing - details instruction manuals"

Применение:

В сети передачи сточных вод для впуска и выпуска воздуха из трубопровода.

„Клапаны ворсом - . Ответ должны быть проверены и обслуживается регулярное мытье - Руководство подробности инструкция"

Montaż:

Montaż w pozycji pionowej.

* - możliwe inne wykonania

Assembly:

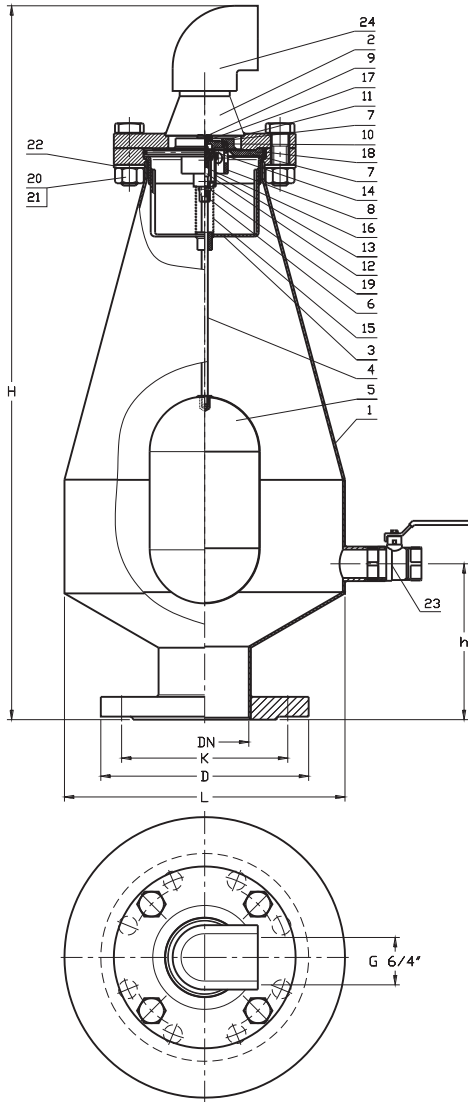
Assembly the vertical position only.

*- other executions on request

Установка:

Установка возможна только в вертикальном положении.

* - возможны другие исполнения



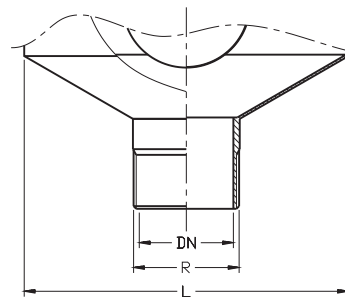
No.	Część, Part, Деталь	Materiały, Materials, Материал
1	Korpus kompletny Корпус	Stal nierdzewna X5CrNi18-10 PN-EN 10088-1: 2007
2	Pokrywa Крышка	Stal nierdzewna X5CrNi18-10 PN-EN 10088-1: 2007
3	Kosz kompletny Корзина	Stal nierdzewna X5CrNi18-10 PN-EN 10088-1: 2007
4	Drażek Стержень	Stal nierdzewna X5CrNi18-10 PN-EN 10088-1: 2007
5	Pływak Поплавок	Stal nierdzewna X5CrNi18-10 PN-EN 10088-1: 2007
6	Łącznik Соединитель	Stal nierdzewna X5CrNi18-10 PN-EN 10088-1: 2007
7	Gniazdo Гнездо	Stal nierdzewna X5CrNi18-10 PN-EN 10088-1: 2007
8	Koszyk Корзина	Stal nierdzewna X5CrNi18-10 PN-EN 10088-1: 2007
9	Dysza Насадка	Stal nierdzewna X5CrNi18-10 PN-EN 10088-1: 2007
10	Uszczelka grzyba Уплотнение грибка	Guma NBR PN-ISO 1629: 2005
11	Grzybek Грибок	Stal nierdzewna X5CrNi18-10 PN-EN 10088-1: 2007
12	Tłoczek Поршень	Stal nierdzewna X5CrNi18-10 PN-EN 10088-1: 2007
13	Obsada tłoczka Оправа поршня	Stal nierdzewna X5CrNi18-10 PN-EN 10088-1: 2007
14	Uszczelka zaworu Уплотнение клапана	Guma NBR PN-ISO 1629: 2005
15	Sprężyna Пружина	Stal nierdzewna X5CrNi18-10 PN-EN 10088-1: 2007
16	Sprężyna zaworu Пружина клапана	Stal nierdzewna X5CrNi18-10 PN-EN 10088-1: 2007
17	Uszczelka Уплотнение	Guma NBR PN-ISO 1629: 2005
18	Pierścień uszczelniający Уплотнительное кольцо	Guma NBR PN-ISO 1629: 2005
19	Śruba Болт	Stal nierdzewna PN-EN ISO 10642:2006
20	Śruba Болт	Stal nierdzewna PN-EN ISO 4017: 2011
21	Nakrętka Гайка	Stal nierdzewna PN-EN ISO 4017: 2011
22	Podkładka Прокладка	Stal nierdzewna PN-EN ISO 7091: 2003
23	Kurek kulowy DN25 PN16 Клапан шаровой DN25 PN16	Katalog producenta
24	Kolano PCV 6/4\"/>	

DN	H	h	L	D	K	Masa Вес
mm						kg
50	690	150	270	165	125	16,0
80				200	160	17,0
100				220	180	18,0
150				285	240	21,0
200				340	295	23,0

Sposób zamawiania/ Order procedure/ Способ заказа:
Nr wyrobu; DN; materiały; PN;
Product number; DN; materials; PN;
№ изделия; DN; Материал; PN;

Przykład, Example, Пример:
7025; DN50; X5CrNi18-10; PN16.

Przyłącz gwintowany



DN	H	h	L	R	Masa
mm					kg
50	690	150	270	2"	15,0
80				3"	16,0